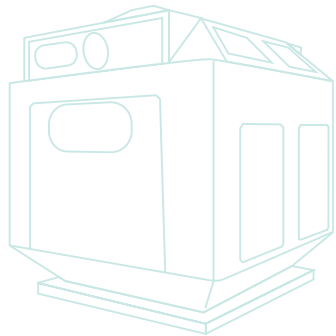


Glascontainer



Bei Fragen zu Glascontainern helfen Ihnen unsere Mitarbeiter unter der **Servicenummer 0800 - 3764527** oder **0800 - ESOGLAS** gerne weiter.



**Hinein gehören
İçine girecek olanlar
Ci mettiamo
Σ' αυτόν τοποθετούνται**

**Nicht hinein gehören
İçine girmeyek olanlar
Non ci mettiamo
Στον κάδο αυτό δεν ανήκουν**

Bitte beachten Sie: Altglas ist nach Farben getrennt in die dafür vorgesehenen farblich markierten Container „Weiß-, Grün- bzw. Braunglas“ einzuwerfen. Rote, blaue, gelbe Flaschen gehören in den Grünglascontainer.

Wichtige Neuerung: Grünes und braunes Glas wird ab 01.01.2008 in Doppelkammerbehältern gesammelt. Bitte beachten Sie hierzu beim Einwurf die jeweilige Farbzuordnung des Einwurfschachtes. Bei der Leerung ins Glasfahrzeug wird das Glas selbstverständlich auch in farblich getrennten Kammern erfasst und transportiert.

Glasflaschen, Einmachgläser, Glaskonserven, Kosmetikgläser, Arzneigläser, Trinkgläser etc.

Flachgläser bsp. Aquarien, Vitrinen, Fenster- und Türglasscheiben, Bildschirmglas von Computern und Fernsehern, Spiegel, Glühbirnen, Energiesparlampen und Neonröhren, Porzellan, Keramik, Steingut, Ton

Diese Materialien können Sie am ESO-Wertstoffhof, Daimlerstr. 8, Offenbach abgeben. Ein Abstellen am Glascontainer ist nicht zulässig und stellt wie das Abstellen sonstiger Abfälle eine Ordnungswidrigkeit dar, die mit Bußgeldern belegt wird.

Cam konteyneri



Dikkat! Cam ürünler renklerine göre beyaz, yeşil ve kahverengi işaretli konteynerlere atılır. Kırmızı, mavi ve sarı şişeler ise yeşil cam konteynerine atılır.

Önemli yenilik: Yeşil ve kahverengi cam 01.01.2008 tarihi itibarıyla çift hazneli konteynerlerde toplanacaktır. Buna göre şişeleri atarken konteynerin renk düzenini dikkate alınız. Konteynerlerin belediye aracına boşaltıldığında şişeler yine renklere göre ayırım yapılarak nakledilmektedir.

Cam şişeler, cam kavonozlar, cam konserve kavonozları, cilt bakımı kavonozları, ilaç kavonozları, cam bardaklar v.s.

Düz camlar örneğin akvaryum, vitrin, pencere ve kapı camları, bilgisayar ve televizyon ekranı camları, ayna, ampul, enerji tasarruflu ampul ve floresan lamba, porselen, seramik, toprak, kil

Yukarıda belirtilen materyaller Daimlerstr. 8, Offenbach adresinde bulunan ESO-Wertstoffhof'a bırakılabilir. Cam konteynerinin yanına bırakmak yasak olup diğer çöplerin bırakılması gibi düzen suçu teşkil etmekte ve suçlu para cezasına çarptırılmaktadır.

Contentori per la raccolta del vetro



Attenzione: i rifiuti di vetro sono da gettarsi in base al loro colore negli appositi contenitori per la raccolta di "vetro bianco", "vetro verde" e "vetro marrone", distinguibili per contrassegno cromatico. Le bottiglie di colore rosso, giallo e blu vanno gettate nel contenitore del vetro verde.

Novità importante: a partire dall'1.1.2008 il vetro verde e quello marrone dovranno essere raccolti in contenitori a doppi compartimenti. Vi preghiamo pertanto di osservare la distinzione per colori delle cavità in cui introdurre i rifiuti. Al momento dello scarico nel mezzo di trasporto per la raccolta del vetro, essi saranno ovviamente distribuiti e trasportati in comparti diversi in base ai colori.

Bottiglie di vetro, barattoli di vetro per conserve e alimenti, contenitori in vetro di prodotti cosmetici e medicinali, bicchieri ecc.

Vetri piani (ad es. acquari), vetrine, vetri di finestre e porte, vetri di schermi per computer e TV, specchi, lampadine, lampade a risparmio energetico e tubi al neon, porcellana, ceramica, terraglia, terracotta

Questi materiali possono essere consegnati presso il centro di riciclaggio ESO-Wertstoffhof, Daimlerstr. 8, Offenbach. È proibito appoggiare rifiuti di vetro e di altro tipo ai cassonetti per la raccolta del vetro; l'inosservanza di tale divieto costituisce violazione dell'ordine pubblico ed è soggetta a pena pecuniaria.

Κάδοι γυαλιού



Παρακαλούμε λάβετε υπόψη σας: Το παλιό γυαλί αποσύρεται διαχωρισμένο σύμφωνα με το χρώμα του, μέσα στους κάδους που φέρουν χρωματική σήμανση που προβλέπεται για το σκοπό αυτό "Λευκό, πράσινο ή καφέ γυαλί". Οι κόκκινες, μπλε και κίτρινες φιάλες πρέπει να καταλήγουν μέσα στον κάδο πράσινου γυαλιού.

Σημαντικός νεωτερισμός: Το πράσινο και το καφέ γυαλί συλλέγεται από την 01.01.2008 μέσα σε κάδους με δύο θαλάμους. Ως εκ τούτου, παρακαλείσθε όπως λαμβάνετε υπόψη την εκάστοτε χρωματική διάταξη κατά την απόρριψη μέσα στο φρεάτιο απόρριψης. Φυσικά, το γυαλί, κατά την εκκένωση, συλλέγεται και μεταφέρεται μέσα σε θαλάμους χρωματικού διαχωρισμού μέσα στο ειδικό όχημα συλλογής γυαλιού.

Οι γυάλινες φιάλες, τα βάζα μαρμελάδας, τα γυάλινα δοχεία, τα μπουκαλάκια καλλυντικών, οι φαρμακευτικές φιάλες, τα γυάλινα μπουκαλάκια κ.τ.λ.

Επίπεδα γυαλιά π.χ. ενυδρεία, βιτρίνες, γυάλινες επιφάνειες παράθυρων και πόρτων, γυαλί από οθόνη υπολογιστών και τηλεοράσεων, καθρέφτες, λαμπτήρες, λάμπες εξοικονόμησης ενέργειας και λάμπες νέον, πορσελάνη, κεραμικά, φαγεντιανά, άργιλος.

Μπορείτε να παραδώσετε τα εν λόγω υλικά στο εργοστάσιο ανακυκλώσιμων υλικών ESO, Daimlerstr. 8, Offenbach. Απαγορεύεται η τοποθέτησή τους μέσα στους κάδους γυαλιού και αποτελεί διοικητική παράβαση, για την οποία θα χρειαστεί να καταβάλετε χρηματικό πρόστιμο.